

## **Mepal Mio safety instructions**

For your child's safety and well-being.

This document provides important safety guidelines for using our baby products correctly and securely. Please read these instructions carefully before use.

For your convenience, this guide is available in multiple languages. Click on your preferred language below to navigate directly to the corresponding section:

[Dansk](#)  
[Español](#)  
[Eesti](#)  
[Italiano](#)  
[Português](#)  
[Suomi](#)  
[Svenska](#)  
[Čeština](#)  
[Polski](#)  
[Norsk](#)  
[Ελληνικά](#)  
[Magyar](#)  
[Română](#)  
[Slovenčina](#)  
[Latviešu](#)  
[Български](#)  
[Slovenščina](#)  
[Hrvatski](#)  
[Lietuvių](#)

## Dansk

Vedvarende og langerevarende sugning af vasker kan forarsage tandskader.

Før første brug skilles produktet ad og rengøres, før delene lægges i kogende vand i 5 min. Dette for at sikre hygiejnen.

Rengør omhyggeligt før hver efterfølgende brug for at sikre hygiejnen.

Delene skal vaskes og skyldes grundigt.

Undgå almindelige men uegnede metoder til opvarmning, rengøring, opbevaring og brug, som kan beskadige produktet.

Efterlad ikke en sut i direkte sollys eller varme, og lad den ikke ligge i desinfektionsmiddel ('steriliserende opløsning') i længere tid end anbefalet, da dette kan svække sutten.

Kontrollér altid madens temperatur for madning.

Smid den ud ved første tegn på skader eller svaghed.

Opbevar altid dele, der ikke er i brug, uden for bernes rækkevidde.

Brug aldrig en flaskesut som sut.

Brug altid dette produkt under overvægning af en voksen.

Produkterne opfylder normen 14350.

Rengør produktet før første brug. Til denne rengøring anbefaler vi at hælde kogende vand over drikkekopperne. Denne metode er skånsom, men fjerner alligevel bakterier uden at påvirke drikkekoppernes holdbarhed.

Sterilisering ved at hælde kogende vand over:

1. Læg de komplette drikkekopper i en ren skål. Hæld kogende vand over drikkekopperne.
2. Lad drikkekopperne stå i blød i ca. 5 minutter.
3. Tag dem ud og lad dem tørre på et rent håndklæde.

Vedvarende og langerevarende sugning af vasker kan forarsage tandskader.

Kontrollér altid madens temperatur for madning.

Smid den ud ved forste tegn på skader eller svaghed.

Opbevar altid dele, der ikke er i brug, uden for bernes rakkevidde.

Brug aldrig en flaskesut som sut.

Brug altid dette produkt under overvægning af en voksen.

Rengør omhyggeligt før hver efterfølgende brug for at sikre hygiejnen.

Delene skal vaskes og skyldes grundigt.

Undgå almindelige men uegnede metoder til opvarmning, rengøring, opbevaring og brug, som kan beskadige produktet.

Efterlad ikke en sut i direkte sollys eller varme, og lad den ikke ligge i desinfektionsmiddel ('steriliserende opløsning') i længere tid end anbefalet, da dette kan svække sutten.

Produkterne opfylder normen 14350.

Brug altid dette produkt under overvægning af en voksen.

Opbevar altid dele, der ikke er i brug, uden for bernes rakkevidde.

Smid den ud ved forste tegn på skader eller svaghed.

Kontrollér altid madens temperatur for madning.

Produkterne opfylder normen 14372.

## **Español**

La succión continua y prolongada de líquidos puede causar caries.

Antes del primer uso desmonta las piezas del producto y límpialo. A continuación, deja las piezas durante 5 minutos en agua hirviendo para garantizar la higiene.

En cada uso posterior del producto, límpialo a fondo para garantizar la higiene.

Las piezas deberán lavarse y enjuagarse a fondo.

Evita métodos inadecuados y habituales de calentamiento, limpieza, almacenaje y uso, que puedan dañar el producto.

No dejes una tetina expuesta a la luz solar directa ni al calor directo, así como tampoco la dejes más tiempo del recomendado en productos desinfectantes («solución esterilizante»), ya que puede debilitar la tetina.

Comprobar siempre la temperatura de la comida antes de dar el alimento.

Desechar en los primeros signos de daño o rotura.

Mantener fuera del alcance de los niños todos los componentes que no estén en uso.

Nunca usar la tetina como chupete.

Usar siempre este producto bajo la supervisión de un adulto.

Los productos cumplen con la norma 14350.

Limpie el producto antes del primer uso. Para esta limpieza, recomendamos verter agua hirviendo sobre los vasos para beber. Este método es suave, pero elimina las bacterias sin afectar la durabilidad de los vasos.

Esterilizar vertiendo agua hirviendo:

1. Coloque los vasos para beber completos en un recipiente limpio. Vierta agua hirviendo sobre los vasos.

2. Deje los vasos para beber en remojo durante unos 5 minutos.

3. Sáquelos y déjelos secar sobre una toalla limpia.

La succión continua y prolongada de líquidos puede causar caries.

Comprobar siempre la temperatura de la comida antes de dar el alimento.

Desechar en los primeros signos de daño o rotura.

Mantener fuera del alcance de los niños todos los componentes que no estén en uso.

Nunca usar la tetina como chupete.

Usar siempre este producto bajo la supervisión de un adulto.

En cada uso posterior del producto, límpialo a fondo para garantizar la higiene.

Las piezas deberán lavarse y enjuagarse a fondo.

Evita métodos inadecuados y habituales de calentamiento, limpieza, almacenaje y uso, que puedan dañar el producto.

No dejes una tetina expuesta a la luz solar directa ni al calor directo, así como tampoco la dejes más tiempo del recomendado en productos desinfectantes («solución esterilizante»), ya que puede debilitar la tetina.

Los productos cumplen con la norma 14350.

Usar siempre este producto bajo la supervisión de un adulto.

Mantener fuera del alcance de los niños todos los componentes que no estén en uso.

Desechar en los primeros signos de daño o rotura.

Comprobar siempre la temperatura de la comida antes de dar el alimento.

Los productos cumplen con la norma 14372.

## **Eesti**

Pidev ja pikaajaline vedelike imemine põhjustab hammaste lagunemist.

Esimese kasutamise eel puhastage toode lahti ja seejärel asetage osad 5 minutiks keevasse vette, et tagada hügieen.

Kasutage toodet hoolikalt iga kord pärast kasutamist, et tagada hügieen.

Osad tuleb põhjalikult pesta ja loputada.

Vältige sobimatuid, levinud soojendamis-, puhastamis-, hoiustamis- ja kasutamismeetodeid, mis võivad toodet kahjustada.

Ärge jätke lutti otsese päikesevalguse või kuumuse kätte ega desinfektsionivahenditesse ('steriliseerimislahu') kauemaks kui soovitatud, kuna see võib lutti nõrgestada.

Kontrollige enne toitmist alati toidu temperatuuri.

Visake ära esimeste kahjustuste või nõrgenemise märkide korral.

Hoidke kasutamata osad laste käeulatusest eemal.

Ärge kasutage lutti kunagi talitsemisvõtmena.

Kasutage seda toodet ainult täiskasvanu järelevalve all.

Tooted vastavad normile 14350.

Puhastage toode enne esmakordset kasutamist. Selleks puhastamiseks soovitame valada joogitopsidesse keev vesi. See meetod on õrn, kuid eemaldab siiski bakterid ilma joogitopside vastupidavust kahjustamata.

Steriliseerimine keeva veega üle valamise teel:

1. Asetage kõik joogitopsid puhtasse kaussi. Valage keev vesi joogitopsidele.
2. Lase joogitopsidel umbes 5 minutit liguneda.
3. Võtke need välja ja laske neil kuivada puhtal rätikul.

Pidev ja pikaajaline vedelike imemine põhjustab hammaste lagunemist.

Kontrollige enne toitmist alati toidu temperatuuri.

Visake ära esimeste kahjustuste või nõrgenemise märkide korral.

Hoidke kasutamata osad laste käeulatusest eemal.

Ärge kasutage lutti kunagi talitsemisvõtmena.

Kasutage seda toodet ainult täiskasvanu järelevalve all.

Kasutage toodet hoolikalt iga kord pärast kasutamist, et tagada hügieen.

Osad tuleb põhjalikult pesta ja loputada.

Vältige sobimatuid, levinud soojendamis-, puastamis-, hoiustamis- ja kasutamismeetodeid, mis võivad toodet kahjustada.

Ärge jätke lutti otsese päikesevalguse või kuumuse kätte ega desinfektsioonivahenditesse ('steriliseerimislahu') kauemaks kui soovitatud, kuna see võib lutti nõrgestada.

Tooted vastavad normile 14350.

Kasutage seda toodet ainult täiskasvanu järelevalve all.

Hoidke kasutamata osad laste käeulatusest eemal.

Visake ära esimeste kahjustuste või nõrgenemise märkide korral.

Kontrollige enne toitmist alati toidu temperatuuri.

Tooted vastavad normile 14372.

## **Italiano**

Succhiare continuamente e per lungo tempo liquidi provoca carie dentale.

Prima del primo utilizzo, smontare e pulire il prodotto, quindi immergere i pezzi per 5 minuti in acqua bollente per garantire l'igiene.

Pulisci accuratamente il prodotto prima di ogni utilizzo per garantire l'igiene.

I componenti devono essere lavati e risciacquati accuratamente.

Evita metodi inadeguati e comuni di riscaldamento, pulizia, conservazione e utilizzo che potrebbero danneggiare il prodotto.

Non lasciare il ciuccio alla luce diretta del sole o al calore, né in soluzioni disinfettanti ('soluzione di sterilizzazione') più a lungo del tempo raccomandato, poiché ciò potrebbe indebolire il ciuccio.

Controlla sempre la temperatura del cibo prima di allattare.

Butta via ai primi segni di danni o indebolimento.

Tieni i pezzi non utilizzati fuori dalla portata dei bambini.

Non utilizzare mai i ciucci da bottiglia come succhietto.

Usa questo prodotto solo sotto la supervisione di un adulto.

I prodotti sono conformi alla norma 14350.

Pulisci il prodotto prima del primo utilizzo. Per questa pulizia, consigliamo di versare acqua bollente sui bicchieri. Questo metodo è delicato, ma rimuove comunque i batteri senza compromettere la durata dei bicchieri.

Sterilizzare versando acqua bollente:

1. Metti i bicchieri completi in una ciotola pulita. Versa acqua bollente sui bicchieri.
2. Lascia i bicchieri in ammollo per circa 5 minuti.
3. Toglili e lasciali asciugare su un asciugamano pulito.

Succhiare continuamente e per lungo tempo liquidi provoca carie dentale.

Controlla sempre la temperatura del cibo prima di allattare.

Butta via ai primi segni di danni o indebolimento.

Tieni i pezzi non utilizzati fuori dalla portata dei bambini.

Non utilizzare mai i ciucci da bottiglia come succhietto.

Usa questo prodotto solo sotto la supervisione di un adulto.

Pulisci accuratamente il prodotto prima di ogni utilizzo per garantire l'igiene.

I componenti devono essere lavati e risciacquati accuratamente.

Evita metodi inadeguati e comuni di riscaldamento, pulizia, conservazione e utilizzo che potrebbero danneggiare il prodotto.

Non lasciare il ciuccio alla luce diretta del sole o al calore, né in soluzioni disinfettanti ('soluzione di sterilizzazione') più a lungo del tempo raccomandato, poiché ciò potrebbe indebolire il ciuccio.

I prodotti sono conformi alla norma 14350.

Usa questo prodotto solo sotto la supervisione di un adulto.

Tieni i pezzi non utilizzati fuori dalla portata dei bambini.

Butta via ai primi segni di danni o indebolimento.

Controlla sempre la temperatura del cibo prima di allattare.

I prodotti sono conformi alla norma 14372.

## **Português**

Sucção contínua e prolongada de líquidos causa cárries dentárias.

Antes do primeiro uso, desmonte e limpe o produto, depois coloque as peças em água fervente por 5 minutos para garantir a higiene.

Limpe o produto cuidadosamente antes de cada uso para garantir a higiene.

As peças devem ser lavadas e enxaguadas completamente.

Evite métodos inadequados e comuns de aquecimento, limpeza, armazenamento e uso, que podem danificar o produto.

Não deixe a chupeta exposta à luz direta do sol ou ao calor, nem em soluções desinfetantes ('solução de esterilização') por mais tempo do que o recomendado, pois isso pode enfraquecer a chupeta.

Verifique sempre a temperatura da alimentação antes de alimentar.

Deitar fora aos primeiros sinais de danos ou enfraquecimento.

Manter as peças não utilizadas fora do alcance das crianças.

Nunca utilizar tetinas como chupetas.

Utilizar este produto apenas sob a supervisão de um adulto.

Os produtos cumprem as normas 14350.

Limpar o produto antes da primeira utilização.

Para esta limpeza, recomendamos que verta os copos com água a ferver. Este método é suave, mas elimina as bactérias sem afetar a durabilidade dos copos.

Esterilizar com água a ferver:

1. Colocar os copos completos numa tigela limpa. Deite água a ferver sobre os copos.
2. Mergulhe os copos durante cerca de 5 minutos.
3. Retire-os e deixe-os secar sobre uma toalha limpa.

Sucção contínua e prolongada de líquidos causa cárries dentárias.

Verifique sempre a temperatura da alimentação antes de alimentar.

Deitar fora aos primeiros sinais de danos ou enfraquecimento.

Manter as peças não utilizadas fora do alcance das crianças.

Nunca utilizar tetinas como chupetas.

Utilizar este produto apenas sob a supervisão de um adulto.

Limpe o produto cuidadosamente antes de cada uso para garantir a higiene.

As peças devem ser lavadas e enxaguadas completamente.

Evite métodos inadequados e comuns de aquecimento, limpeza, armazenamento e uso, que podem danificar o produto.

Não deixe a chupeta exposta à luz direta do sol ou ao calor, nem em soluções desinfetantes ('solução de esterilização') por mais tempo do que o recomendado, pois isso pode enfraquecer a chupeta.

Os produtos cumprem as normas 14350.

Utilizar este produto apenas sob a supervisão de um adulto.

Manter as peças não utilizadas fora do alcance das crianças.

Deitar fora aos primeiros sinais de danos ou enfraquecimento.

Verifique sempre a temperatura da alimentação antes de alimentar.

Os produtos cumprem as normas 14372.

## **Suomi**

Jatkuva ja pitkääikainen nesteiden imeminen aiheuttaa hampaiden reikiintymistä.

Ennen ensimmäistä käyttökertaa pura ja puhdista tuote ja aseta osat kiehuvaan veteen 5 minuutiksi hygienian varmistamiseksi.

Puhdista tuote huolellisesti ennen jokaista seuraavaa käyttökertaa hygienian varmistamiseksi.

Osat on pestävä ja huuhdeltava perusteellisesti.

Vältä epäasianmukaisia, yleisiä lämmitys-, puhdistus-, varastointi- ja käyttömenetelmiä, jotka voivat vahingoittaa tuotetta.

Älä jätä tissiä suoraan auringonvaloon tai lämpöön tai desinfointiaineisiin ("sterilointiliuokseen") suositeltua pidemmäksi aikaa, sillä tämä voi heikentää tissiä.

Tarkista aina ennen ruokintaa ruoan lämpötila.

Hävitetään ensimmäisten vaurioiden tai heikkenemisen merkkien ilmaantuessa.

Pidä käytämättömät osat poissa lasten ulottuvilta.

Älä koskaan käytä tissiä nukkeina.

Käytä tätä tuotetta vain aikuisen valvonnassa.

Tuotteet ovat standardin 14350.

Puhdista tuote ennen ensimmäistä käyttöä. Tätä puhdistusta varten suosittelemme juomakuppien kaatamista kiehuvalla vedellä. Tämä menetelmä on hellävarainen,

mutta poistaa silti bakteerit vaikuttamatta juomakuppien kestävyyteen.

Steriloidaan kaatamalla päälle kiehuva vettä:

1. Laita täydelliset juomakupit puhtaaseen kulhoon. Kaada kiehuva vettä juomakuppien päälle.
2. Liota juomakuppeja noin 5 minuuttia.
3. Ota ne pois ja anna niiden kuivua puhtaalla pyyhkeellä.

Jatkuva ja pitkääikainen nesteiden imeminen aiheuttaa hampaiden reikiintymistä.

Tarkista aina ennen ruokintaa ruoan lämpötila.

Hävitetään ensimmäisten vaurioiden tai heikkenemisen merkkien ilmaantuessa.

Pidä käyttämättömät osat poissa lasten ulottuvilta.

Älä koskaan käytä tissiä nukkeina.

Käytä tätä tuotetta vain aikuisen valvonnassa.

Puhdista tuote huolellisesti ennen jokaista seuraavaa käyttökertaa hygienian varmistamiseksi.

Osat on pestävä ja huuhdeltava perusteellisesti.

Vältä epääsianmukaisia, yleisiä lämmitys-, puhdistus-, varastointi- ja käyttömenetelmiä, jotka voivat vahingoittaa tuotetta.

Älä jätä tissiä suoraan auringonvaloon tai lämpöön tai desinfointiaineisiin ("sterilointiliukseen") suositeltua pidemmäksi aikaa, sillä tämä voi heikentää tissiä.

Tuotteet ovat standardin 14350.

Käytä tätä tuotetta vain aikuisen valvonnassa.

Pidä käyttämättömät osat poissa lasten ulottuvilta.

Hävitetään ensimmäisten vaurioiden tai heikkenemisen merkkien ilmaantuessa.

Tarkista aina ennen ruokintaa ruoan lämpötila.

Tuotteet ovat standardin 14372.

## Svenska

Konstant och långvarigt sugande på vätskor orsakar karies.

Före första användning, demontera och rengör produkten och lägg sedan delarna i kokande vatten i 5 minuter för att säkerställa hygienen.

Rengör produkten noggrant före varje användningstillfälle för att säkerställa god hygien.

Delarna ska tvättas och sköljas noggrant.

Undvik olämpliga och vanliga metoder för uppvärming, rengöring, förvaring och användning som kan skada produkten.

Låt inte en spene ligga i direkt solljus eller värme, eller i desinfektionsmedel ("steriliseringslösning") längre än rekommenderat, eftersom detta kan försvaga spenen.

Kontrollera alltid matens temperatur före utfodring.

Kassera vid första tecken på skada eller försvagning.

Förvara oanvända delar utom räckhåll för barn.

Använd aldrig spenor som dockor.

Använd endast denna produkt under uppsikt av en vuxen.

Produkterna överensstämmer med standard 14350.

Rengör produkten före första användningen. För denna rengöring rekommenderar vi att du häller över drickkopparna med kokande vatten. Denna metod är skonsam, men avlägsnar ändå bakterier utan att påverka dricksglasens hållbarhet.

Sterilisera genom att hälla över med kokande vatten:

1. Lägg de kompletta drickkopparna i en ren skål. Häll kokande vatten över drickkopparna.
2. Låt drickkopparna stå i blöt i cirka 5 minuter.
3. Ta ut dem och låt dem torka på en ren handduk.

Konstant och långvarigt sugande på vätskor orsakar karies.

Kontrollera alltid matens temperatur före utfodring.

Kassera vid första tecken på skada eller försvagning.

Förvara oanvända delar utom räckhåll för barn.

Använd aldrig spenar som dockor.

Använd endast denna produkt under uppsikt av en vuxen.

Rengör produkten noggrant före varje användningstillfälle för att säkerställa god hygien.

Delarna ska tvättas och sköljas noggrant.

Undvik olämpliga och vanliga metoder för uppvärming, rengöring, förvaring och användning som kan skada produkten.

Låt inte en spene ligga i direkt solljus eller värme, eller i desinfektionsmedel ("steriliseringslösning") längre än rekommenderat, eftersom detta kan försvaga spenen.

Produkterna överensstämmer med standard 14350.

Använd endast denna produkt under uppsikt av en vuxen.

Förvara oanvända delar utom räckhåll för barn.

Kassera vid första tecken på skada eller försvagning.

Kontrollera alltid matens temperatur före utfodring.

Produkterna överensstämmer med standard 14372.

## **Čeština**

Dlouhodobé a neustálé sání tekutin způsobuje zubní kaz.

Před prvním použitím rozmontujte produkt a vyčistěte ho, poté vložte díly na 5 minut do vroucí vody, aby byla zajištěna hygiena.

Před každým dalším použitím produkt důkladně vyčistěte, aby byla zajištěna hygiena.

Díly musí být důkladně umyty a propláchnuty.

Vyhneťte se nevhodným, běžným metodám ohřevu, čištění, skladování a používání, které mohou produkt poškodit.

Nenechávejte dudlík na přímém slunečním světle nebo teple, ani v dezinfekčních prostředcích ('sterilizační roztok') déle, než je doporučeno, protože by to mohlo dudlík oslabit.

Před krmením vždy zkонтrolujte teplotu potravy.

Zlikvidujte při prvních známkách poškození nebo oslabování.

Uchovávejte nepoužívané díly mimo dosah dětí.

Nikdy nepoužívejte savičku jako dudlík.

Tento výrobek používejte pouze pod dohledem dospělé osoby.

Produkty splňují normu 14350.

Před prvním použitím vyčistěte produkt. Pro tuto čistící metodu doporučujeme přelít hrníčky vroucí vodou. Tato metoda je šetrná, ale přesto odstraňuje bakterie, aniž by ovlivnila trvanlivost hrníčků.

Sterilizace přelitím vroucí vodou:

1. Dejte všechny hrníčky do čisté misky. Přelijte hrníčky vroucí vodou.
2. Nechte hrníčky namočené asi 5 minut.
3. Vyjměte je a nechte je oschnout na čisté utěrce.

Dlouhodobé a neustálé sání tekutin způsobuje zubní kaz.

Před krmením vždy zkонтrolujte teplotu potravy.

Zlikvidujte při prvních známkách poškození nebo oslabování.

Uchovávejte nepoužívané díly mimo dosah dětí.

Tento výrobek používejte pouze pod dohledem dospělé osoby.

Před každým dalším použitím produkt důkladně vyčistěte, aby byla zajištěna hygiena.

Díly musí být důkladně umyty a propláchnuty.

Vyhnete se nevhodným, běžným metodám ohřevu, čištění, skladování a používání, které mohou produkt poškodit.

Nenechávejte dudlík na přímém slunečním světle nebo teple, ani v dezinfekčních prostředcích ('sterilizační roztok') déle, než je doporučeno, protože by to mohlo dudlík oslabit.

Produkty splňují normu 14350.

Tento výrobek používejte pouze pod dohledem dospělé osoby.

Uchovávejte nepoužívané díly mimo dosah dětí.

Zlikvidujte při prvních známkách poškození nebo oslabování.

Před krmením vždy zkontrolujte teplotu potravy.

Produkty splňují normu 14372.

## Polski

Ciągłe i długotrwałe ssanie płynów powoduje próchnicę.

Przed pierwszym użyciem rozmontuj produkt i umyj go, a następnie umieść części na 5 minut w wrzącej wodzie, aby zapewnić higienę.

Przed każdym kolejnym użyciem dokładnie wyczyść produkt, aby zapewnić higienę.

Części należy dokładnie umyć i przepłukać.

Unikaj niewłaściwych, powszechnych metod podgrzewania, czyszczenia, przechowywania i używania, które mogą uszkodzić produkt.

Nie pozostawiaj smoczka na bezpośrednim świetle słonecznym ani w ciepłe miejsca, ani w środkach dezynfekujących ('roztwór do sterylizacji') dłużej niż zalecane, ponieważ może to osłabić smoczek.

Zawsze sprawdzaj temperaturę pokarmu przed karmieniem.

Wyrzuć przy pierwszych oznakach uszkodzeń lub osłabienia.

Trzymaj części, które nie są używane, poza zasięgiem dzieci.

Nigdy nie używaj smoczków butelkowych jako smoczków do uspokajania.

Używaj tego produktu tylko pod nadzorem osoby dorosłej.

Produkty spełniają normę 14350.

Wyczyść produkt przed pierwszym użyciem. Do tego czyszczenia zalecamy przelać kubki wrzątkiem. Ta metoda jest łagodna, ale usuwa bakterie, nie wpływając na trwałość kubków.

Sterylizacja przez zalanie wrzątkiem:

1. Umieść wszystkie kubki w czystej misce. Zalej kubki wrzątkiem.
2. Pozostaw kubki w wodzie na około 5 minut.
3. Wyjmij je z wody i pozostaw do wyschnięcia na czystym ręczniku.

Ciągłe i długotrwałe ssanie płynów powoduje próchnicę.

Zawsze sprawdzaj temperaturę pokarmu przed karmieniem.

Wyrzuć przy pierwszych oznakach uszkodzeń lub osłabienia.

Trzymaj części, które nie są używane, poza zasięgiem dzieci.

Nigdy nie używaj smoczków butelkowych jako smoczków do uspokajania.

Używaj tego produktu tylko pod nadzorem osoby dorosłej.

Przed każdym kolejnym użyciem dokładnie wyczyść produkt, aby zapewnić higienę.  
Części należy dokładnie umyć i przepłukać.

Unikaj niewłaściwych, powszechnych metod podgrzewania, czyszczenia,  
przechowywania i używania, które mogą uszkodzić produkt.

Nie pozostawiaj smoczka na bezpośrednim świetle słonecznym ani w ciepłe miejsca,  
ani w środkach dezynfekujących ('roztwór do sterylizacji') dłużej niż zalecane, ponieważ  
może to osłabić smoczek.

Produkty spełniają norm 14350.

Używaj tego produktu tylko pod nadzorem osoby dorosłej.

Trzymaj części, które nie są używane, poza zasięgiem dzieci.

Wyrzuć przy pierwszych oznakach uszkodzeń lub osłabienia.

Zawsze sprawdzaj temperaturę pokarmu przed karmieniem.

Produkty spełniają norm 14372.

## Norsk

Kontinuerlig og langvarig sug av væsker kan forårsake tannråte.

Demonter produktet og rengjør det før første bruk, og sett deretter delene i kokende vann i 5 minutter for å sikre hygienen.

Rengjør produktet grundig før hvert bruk for å sikre hygiene.

Deler må vaskes og skylles grundig.

Unngå uegnete, vanlige metoder for oppvarming, rengjøring, oppbevaring og bruk som kan skade produktet.

Ikke la en smokkelyse stå i direkte sollys eller varme, eller i desinfeksjonsmidler ('steriliseringsløsning') lenger enn anbefalt, da dette kan svekke smokkelysen.

Kontroller alltid temperaturen på maten før mating.

Kast bort ved første tegn på skader eller svekkelse.

Hold deler som ikke brukes utenfor rekkevidde for barn.

Bruk aldri flaskesutter som smokk.

Bruk dette produktet kun under tilsyn av en voksen.

Produktene er i samsvar med standard 14350.

Rengjør produktet før første bruk. For denne rengjøringen anbefaler vi å helle kokende vann over drikkekoppene. Denne metoden er mild, men fjerner likevel bakterier uten å påvirke holdbarheten til drikkekoppene.

Sterilisering ved å helle kokende vann over:

1. Leg dekkene drikkekoppene i en ren bolle. Hell kokende vann over drikkekoppene.
2. La drikkekoppene trekke i omtrent 5 minutter.
3. Ta dem ut og la dem tørke på et rent håndkle.

Kontinuerlig og langvarig sug av væsker kan forårsake tannråte.

Kontroller alltid temperaturen på maten før mating.

Kast bort ved første tegn på skader eller svekkelse.

Hold deler som ikke brukes utenfor rekkevidde for barn.

Bruk aldri flaskesutter som smokk.

Bruk dette produktet kun under tilsyn av en voksen.

Rengjør produktet grundig før hvert bruk for å sikre hygiene.

Deler må vaskes og skylles grundig.

Unngå uegnete, vanlige metoder for oppvarming, rengjøring, oppbevaring og bruk som kan skade produktet.

Ikke la en smokkelyse stå i direkte sollys eller varme, eller i desinfeksjonsmidler ('steriliseringsløsning') lenger enn anbefalt, da dette kan svekke smokkelysen.

Produktene er i samsvar med standard 14350.

Bruk dette produktet kun under tilsyn av en voksen.

Hold deler som ikke brukes utenfor rekkevidde for barn.

Kast bort ved første tegn på skader eller svekkelse.

Kontroller alltid temperaturen på maten før mating.

Produktene er i samsvar med standard 14372.

## **Ελληνικά**

Η συνεχής και παρατεταμένη πιπίλισμα υγρών προκαλεί τερηδόνα.

Για πρώτη χρήση, αποσυναρμολογήστε το προϊόν και καθαρίστε το, στη συνέχεια τοποθετήστε τα μέρη σε βραστό νερό για 5 λεπτά για να εξασφαλίσετε την υγιεινή. Για κάθε επόμενη χρήση, καθαρίστε προσεκτικά το προϊόν για να εξασφαλίσετε την υγιεινή.

Καθαρίστε το προϊόν προσεκτικά πριν από κάθε επόμενη χρήση για να εξασφαλίσετε την υγιεινή.

Αποφύγετε ακατάλληλες, συνηθισμένες μεθόδους θέρμανσης, καθαρισμού, αποθήκευσης και χρήσης, οι οποίες μπορεί να βλάψουν το προϊόν.

Μην αφήνετε τη θηλή σε άμεσο ηλιακό φως ή θερμότητα, ή σε απολυμαντικά («διάλυμα αποστείρωσης») για περισσότερο από όσο συνιστάται, καθώς αυτό μπορεί να εξασθενήσει τη θηλή.

Ελέγξτε πάντα τη θερμοκρασία της τροφής πριν από το τάισμα.

Πετάξτε το με την πρώτη ένδεικη ζημιάς ή αδυναμίας.

Κρατήστε τα μέρη που δεν χρησιμοποιούνται μακριά από τα παιδιά.

Μην χρησιμοποιείτε ποτέ τις θηλές μπουκαλιών ως πιπίλα.

Χρησιμοποιείτε αυτό το προϊόν μόνο υπό την επίβλεψη ενός ενήλικα.

Τα προϊόντα πληρούν την προδιαγραφή 14350.

Καθαρίστε το προϊόν πριν από την πρώτη χρήση. Για τον καθαρισμό, συνιστούμε να ρίξετε βραστό νερό πάνω στα ποτηράκια. Αυτή η μέθοδος είναι ήπια, αλλά αφαιρεί τα βακτήρια χωρίς να επηρεάζει την ανθεκτικότητα των ποτηριών.

Αποστείρωση ρίχνοντας βραστό νερό:

1. Βάλτε τα πλήρη ποτηράκια σε ένα καθαρό μπολ. Ρίξτε βραστό νερό πάνω στα ποτηράκια.
2. Αφήστε τα ποτηράκια να μουλιάσουν για περίπου 5 λεπτά.
3. Βγάλτε τα και αφήστε τα να στεγνώσουν σε μια καθαρή πετσέτα.

Η συνεχής και παρατεταμένη πιπίλισμα υγρών προκαλεί τερηδόνα.

Ελέγξτε πάντα τη θερμοκρασία της τροφής πριν από το τάισμα.

Πετάξτε το με την πρώτη ένδειξη ζημιάς ή αδυναμίας.

Κρατήστε τα μέρη που δεν χρησιμοποιούνται μακριά από τα παιδιά.

Μην χρησιμοποιείτε ποτέ τις θηλές μπουκαλιών ως πιπίλα.

Χρησιμοποιείτε αυτό το προϊόν μόνο υπό την επίβλεψη ενός ενήλικα.

Για κάθε επόμενη χρήση, καθαρίστε προσεκτικά το προϊόν για να εξασφαλίσετε την υγιεινή.

Καθαρίστε το προϊόν προσεκτικά πριν από κάθε επόμενη χρήση για να εξασφαλίσετε την υγιεινή.

Αποφύγετε ακατάλληλες, συνηθισμένες μεθόδους θέρμανσης, καθαρισμού, αποθήκευσης και χρήσης, οι οποίες μπορεί να βλάψουν το προϊόν.

Μην αφήνετε τη θηλή σε άμεσο ηλιακό φως ή θερμότητα, ή σε απολυμαντικά («διάλυμα αποστείρωσης») για περισσότερο από όσο συνιστάται, καθώς αυτό μπορεί να εξασθενήσει τη θηλή.

Τα προϊόντα πληρούν την προδιαγραφή 14350.

Χρησιμοποιείτε αυτό το προϊόν μόνο υπό την επίβλεψη ενός ενήλικα.

Κρατήστε τα μέρη που δεν χρησιμοποιούνται μακριά από τα παιδιά.

Πετάξτε το με την πρώτη ένδειξη ζημιάς ή αδυναμίας.

Ελέγξτε πάντα τη θερμοκρασία της τροφής πριν από το τάισμα.

Τα προϊόντα πληρούν την προδιαγραφή 14372.

## **Magyar**

A folyadékok folyamatos és hosszú ideig tartó szopása fogszuvasodást okozhat.

Első használat előtt szedje szét a terméket és tisztítsa meg, majd helyezze az alkatrészeket 5 percre forró vízbe a higiénia biztosítása érdekében.

Minden használat előtt alaposan tisztítsa meg a terméket a higiénia biztosítása érdekében.

Az alkatrészeket alaposan meg kell mosni és le kell öblíteni.

Kerülje az alkalmatlan, gyakori fűtési, tisztítási, tárolási és használati módszereket, amelyek károsíthatják a terméket.

Ne hagyja a cumit közvetlen napsütésen vagy hő hatására, és ne tartsa fertőtlenítőszerekben („sterilizáló oldat”) a javasoltnál tovább, mivel ez gyengítheti a cumit.

Mielőtt etetné, mindig ellenőrizze az étel hőmérsékletét.

Dobja el az első jeleknél, ha sérülést vagy gyengülést észlel.

Tartsa a nem használt alkatrészeket gyermekek elől elzárva.

Soha ne használja a cumit pacsiként.

Használja ezt a terméket csak felnőtt felügyelete mellett.

A termékek megfelelnek a 14350 szabványnak.

Tisztítsa meg a terméket az első használat előtt. Ehhez a tisztításhoz javasoljuk, hogy öntse le a poharakat forró vízzel. Ez a módszer kíméletes, de eltávolítja a baktériumokat anélkül, hogy károsítaná a poharak tartósságát.

Asterilizálás forró vízzel való leöntéssel:

1. Helyezze a teljes poharakat egy tiszta tálba. Öntse rájuk a forró vizet.
2. Hagya a poharakat körülbelül 5 percig ázni.
3. Vegye ki őket, és hagyja őket egy tiszta törölközön megszáradni.

A folyadékok folyamatos és hosszú ideig tartó szopása fogszuvasodást okozhat.

Mielőtt etetné, mindig ellenőrizze az étel hőmérsékletét.

Dobja el az első jeleknél, ha sérülést vagy gyengülést észlel.

Tartsa a nem használt alkatrészeket gyermekek elől elzárva.  
Soha ne használja a cumit pacsiként.

Használja ezt a terméket csak felnőtt felügyelete mellett.

Minden használat előtt alaposan tisztítsa meg a terméket a higiénia biztosítása érdekében.

Az alkatrészeket alaposan meg kell mosni és le kell öblíteni.

Kerülje az alkalmatlan, gyakori fűtési, tisztítási, tárolási és használati módszereket, amelyek károsíthatják a terméket.

Ne hagyja a cumit közvetlen napsütésen vagy hő hatására, és ne tartsa fertőtlenítőszerekben („sterilizáló oldat”) a javasoltnál tovább, mivel ez gyengítheti a cumit.

A termékek megfelelnek a 14350 szabványnak.

Használja ezt a terméket csak felnőtt felügyelete mellett.

Tartsa a nem használt alkatrészeket gyermekek elől elzárva.

Dobja el az első jeleknél, ha sérülést vagy gyengülést észlel.

Mielőtt etetné, mindig ellenőrizze az étel hőmérsékletét.

A termékek megfelelnek a 14372 szabványnak.

## Română

Sucul continu și pe termen lung al lichidelor provoacă carii dentare.

Înainte de prima utilizare, descompuneți și curățați produsul, apoi puneți piesele în apă clocoțită timp de 5 minute pentru a asigura igiena.

Curățați produsul cu atenție înainte de fiecare utilizare pentru a asigura igiena.

Pieselete trebuie spălate și clătite temeinic.

Evitați metodele nepotrivite și frecvente de încălzire, curățare, depozitare și utilizare, care pot deteriora produsul.

Nu lăsați suzeta expusă la lumina directă a soarelui sau la căldură, sau în soluții de dezinfecție ('soluție de sterilizare') mai mult decât este recomandat, deoarece acest lucru poate slăbi suzeta.

Verificați întotdeauna temperatura alimentelor înainte de a hrăni copilul.

Aruncați-l la primele semne de deteriorare sau slăbire.

Păstrați pieselete care nu sunt folosite departe de accesul copiilor.

Nu folosiți niciodată suzetele de la sticlă ca suzete de pacifier.

Utilizați acest produs doar sub supravegherea unui adult.

Produsele respectă norma 14350.

Curățați produsul înainte de prima utilizare. Pentru această curățare, recomandăm să turnați apă clocoțită peste paharele de băut. Această metodă este blândă, dar îndepărtează bacteriile fără a afecta durabilitatea paharelor.

Sterilizare prin turnarea de apă clocoțită:

1. Puneți paharele complete într-un castron curat. Turnați apă clocoțită peste pahare.
2. Lăsați paharele să stea în apă aproximativ 5 minute.
3. Scoateți-le și lăsați-le să se usuce pe un prosop curat.

Sucul continu și pe termen lung al lichidelor provoacă carii dentare.

Verificați întotdeauna temperatura alimentelor înainte de a hrăni copilul.

Aruncați-l la primele semne de deteriorare sau slăbire.

Păstrați piesele care nu sunt folosite departe de accesul copiilor.

Nu folosiți niciodată suzetele de la sticlă ca suzete de pacifier.

Utilizați acest produs doar sub supravegherea unui adult.

Curățați produsul cu atenție înainte de fiecare utilizare pentru a asigura igiena.

Pieselete trebuie spălate și clătite temeinic.

Evitați metodele nepotrivite și frecvențe de încălzire, curățare, depozitare și utilizare, care pot deteriora produsul.

Nu lăsați suzeta expusă la lumina directă a soarelui sau la căldură, sau în soluții de dezinfecțare ('soluție de sterilizare') mai mult decât este recomandat, deoarece acest lucru poate slăbi suzeta.

Produsele respectă norma 14350.

Utilizați acest produs doar sub supravegherea unui adult.

Păstrați piesele care nu sunt folosite departe de accesul copiilor.

Aruncați-l la primele semne de deteriorare sau slăbire.

Verificați întotdeauna temperatura alimentelor înainte de a hrăni copilul.

Produsele respectă norma 14372.

## **Slovenčina**

Stále a dlhodobé sanie tekutín spôsobuje kazenie zubov.

Pred prvým použitím rozoberte produkt a vyčistite ho, a potom ponorte diely na 5 minút do vriacej vody, aby ste zabezpečili hygienu.

Pred každým ďalším použitím dôkladne vyčistite produkt, aby ste zabezpečili hygienu.

Diely musia byť dôkladne umyté a opláchnuté.

Vyhnite sa nevhodným, bežným metódam zahrievania, čistenia, skladovania a používania, ktoré môžu produkt poškodiť.

Nenechávajte cumlík na priamom slnku alebo v horúčave, ani v dezinfekčných prostriedkoch ('roztok na sterilizáciu') dlhšie, ako je odporúčané, pretože to môže cumlík oslabovať.

Pred kŕmením vždy skontrolujte teplotu potravy.

Vyhodťte pri prvých známkach poškodenia alebo oslabenia.

Uchovávajte diely, ktoré sa nepoužívajú, mimo dosahu detí.

Nikdy nepoužívajte cumlíky na fľaše ako cumlíky.

Tento produkt používajte iba pod dohľadom dospelej osoby.

Produkty spĺňajú normu 14350.

Pred prvým použitím vyčistite produkt. Pre túto čistenie odporúčame preliať poháre vriacou vodou. Táto metóda je šetrná, ale stále odstraňuje baktérie bez toho, aby ovplyvnila trvácnosť pohárov.

Sterilizácia preliatím vriacou vodou:

1. Vložte kompletné poháre do čistej misy. Prelejte poháre vriacou vodou.
2. Nechajte poháre namočené asi 5 minút.
3. Vyberte ich a nechajte uschnúť na čistej utierke.

Stále a dlhodobé sanie tekutín spôsobuje kazenie zubov.

Pred kŕmením vždy skontrolujte teplotu potravy.

Vyhodťte pri prvých známkach poškodenia alebo oslabenia.

Uchovávajte diely, ktoré sa nepoužívajú, mimo dosahu detí.

Nikdy nepoužívajte cumlíky na fľaše ako cumlíky.

Tento produkt používajte iba pod dohľadom dospelej osoby.

Pred každým ďalším použitím dôkladne vyčistite produkt, aby ste zabezpečili hygienu.

Diely musia byť dôkladne umyté a opláchnuté.

Vyhnite sa nevhodným, bežným metódam zahrievania, čistenia, skladovania a používania, ktoré môžu produkt poškodiť.

Nenechávajte cumlík na priamom slnku alebo v horúčave, ani v dezinfekčných prostriedkoch ('roztok na sterilizáciu') dlhšie, ako je odporúčané, pretože to môže cumlík oslabovať.

Produkty spĺňajú normu 14350.

Tento produkt používajte iba pod dohľadom dospelej osoby.

Uchovávajte diely, ktoré sa nepoužívajú, mimo dosahu detí.

Vyhodťte pri prvých známkach poškodenia alebo oslabenia.

Pred kŕmením vždy skontrolujte teplotu potravy.

Produkty spĺňajú normu 14372.

## **Latviešu**

Pastāvīga un ilgstoša šķidrumu sūkšana izraisa zobu bojājumus.

Pirms pirmās lietošanas izņemiet produktu un notīriet to, pēc tam ielieciet detaļas verdošā ūdenī uz 5 minūtēm, lai nodrošinātu higiēnu.

Pirms katras nākamās lietošanas rūpīgi iztīriet produktu, lai nodrošinātu higiēnu.

Detaļām jābūt rūpīgi iztīrītām un izskalotām.

Izvairieties no nepiemērotām, izplatītām sasilšanas, tīrišanas, uzglabāšanas un lietošanas metodēm, kas var bojāt produktu.

Nelieciet knupīti tiešos saules staros vai karstumā, kā arī neiegremdējet to dezinfekcijas līdzekļos ('sterilizācijas šķidumā') ilgāk nekā ieteikts, jo tas var vājināt knupīti.

Pirms barošanas vienmēr pārbaudiet barības temperatūru.

Izmetiet pie pirmajiem bojājumu vai vājināšanās pazīmēm.

Turiet detaļas, kuras netiek izmantotas, bērniem nepieejamā vietā.

Nekad nelietojiet pudeļu knupīšus kā mierināšanas knupīšus.

Šo produktu lietot tikai pieaugušo uzraudzībā.

Produkti atbilst normai 14350.

Pirms pirmās lietošanas notīriet produktu. Šai tīrišanai mēs iesakām pārliet dzērienu traukus ar verdošu ūdeni. Šī metode ir maiga, bet tomēr noņem baktērijas, nekaitējot dzērienu trauku izturībai.

Sterilizācija, pārlejot ar verdošu ūdeni:

1. Ielieciet pilnīgus dzērienu traukus tīrā bļodā. Pārlejiet dzērienu traukus ar verdošu ūdeni.
2. Atstājiet dzērienu traukus iemērcēt apmēram 5 minūtes.
3. Izņemiet tos un ļaujiet tiem nožūt uz tīras dvielīša.

Pastāvīga un ilgstoša šķidrumu sūkšana izraisa zobu bojājumus.

Pirms barošanas vienmēr pārbaudiet barības temperatūru.

Izmetiet pie pirmajiem bojājumu vai vājināšanās pazīmēm.

Turiet detaļas, kuras netiek izmantotas, bērniem nepieejamā vietā.

Nekad nelietojiet pudeļu knupīšus kā mierināšanas knupīšus.

Šo produktu lietot tikai pieaugušo uzraudzībā.

Pirms katras nākamās lietošanas rūpīgi iztīriet produktu, lai nodrošinātu higiēnu.

Detaļām jābūt rūpīgi iztīritām un izskalotām.

Izvairieties no nepiemērotām, izplatītām sasilšanas, tīrišanas, uzglabāšanas un lietošanas metodēm, kas var bojāt produktu.

Nelieciet knupīti tiešos saules staros vai karstumā, kā arī neiegremdējiet to dezinfekcijas līdzekļos ('sterilizācijas šķidumā') ilgāk nekā ieteikts, jo tas var vājināt knupīti.

Produkti atbilst normai 14350.

Šo produktu lietot tikai pieaugušo uzraudzībā.

Turiet detaļas, kuras netiek izmantotas, bērniem nepieejamā vietā.

Izmetiet pie pirmajiem bojājumu vai vājināšanās pazīmēm.

Pirms barošanas vienmēr pārbaudiet barības temperatūru.

Produkti atbilst normai 14372.

## **Български**

Продължителното и дълготрайно смучене на течности причинява зъбни кариеси.

Преди първата употреба разглобете продукта и го почистете, след което поставете частите в кипяща вода за 5 минути, за да осигурите хигиената.

Почиствайте продукта внимателно преди всяка следваща употреба, за да осигурите хигиената.

Частите трябва да бъдат старателно измити и изплакнати.

Избягвайте неподходящи, често срещани методи за загряване, почистване, съхранение и използване, които могат да повредят продукта.

Не оставяйте биберона на пряка слънчева светлина или топлина, нито в дезинфектанти ('стерилизационен разтвор') по-дълго от препоръчаното, тъй като това може да отслаби биберона.

Винаги проверявайте температурата на храната преди хранене.

Извхвърлете при първите признания на повреда или отслабване.

Дръжте частите, които не се използват, извън обсега на деца.

Никога не използвайте биберони за шише като залъгалка.

Този продукт да се използва само под наблюдение на възрастен.

Продуктите отговарят на норма 14350.

Почистете продукта преди първата употреба. За това почистване препоръчваме да излеете вряща вода върху чашите. Този метод е нежен, но все пак премахва бактериите, без да влияе на трайността на чашите.

Стерилизация чрез заливане с вряща вода:

1. Поставете пълните чаши в чиста купа. Излейте вряща вода върху чашите.
2. Оставете чашите да се накиснат за около 5 минути.
3. Извадете ги и ги оставете да изсъхнат на чиста кърпа.

Продължителното и дълготрайно смучене на течности причинява зъбни кариеси.

Винаги проверявайте температурата на храната преди хранене.

|Изхвърлете при първите признаци на повреда или отслабване.

Дръжте частите, които не се използват, извън обсега на деца.

Никога не използвайте биберони за шише като залъгалка.

Този продукт да се използва само под наблюдение на възрастен.

Почиствайте продукта внимателно преди всяка следваща употреба, за да осигурите хигиената.

Частите трябва да бъдат старателно измити и изплакнати.

Избягвайте неподходящи, често срещани методи за загряване, почистване, съхранение и използване, които могат да повредят продукта.

Не оставяйте биберона на пряка слънчева светлина или топлина, нито в дезинфектанти ('стерилизационен разтвор') по-дълго от препоръчаното, тъй като това може да отслаби биберона.

Продуктите отговарят на норма 14350.

Този продукт да се използва само под наблюдение на възрастен.

Дръжте частите, които не се използват, извън обсега на деца.

Изхвърлете при първите признаци на повреда или отслабване.

Винаги проверявайте температурата на храната преди хранене.

Продуктите отговарят на норма 14372.

## **Slovenščina**

Nenehno in dolgotrajno sesanje tekočin povzroča gnilobo zob.

Pred prvo uporabo razstavite izdelek in ga očistite, nato pa dele postavite za 5 minut v vrelo vodo, da zagotovite higieno.

Izdelek temeljito očistite pred vsako naslednjo uporabo, da zagotovite higieno.  
Dele je treba temeljito oprati in splakniti.

Izogibajte se neprimernim, pogostim metodam segrevanja, čiščenja, shranjevanja in uporabe, ki lahko poškodujejo izdelek.

Ne puščajte dude na neposredni sončni svetlobi ali vročini, niti v dezinfekcijskih sredstvih ('sterilizacijska raztopina') dlje, kot je priporočeno, saj to lahko oslabi dudo. Pred hranjenjem vedno preverite temperaturo hrane.

Zavržite ob prvih znakih poškodb ali oslabitve.

Hranite dele, ki se ne uporabljam, izven dosega otrok.

Cumljev za stekleničke nikoli ne uporabljajte kot dude.

Ta izdelek uporabljam samo pod nadzorom odrasle osebe.

Izdelki so v skladu s standardom 14350.

Pred prvo uporabo očistite izdelek. Za to čiščenje priporočamo, da skodelice prelijete z vrelo vodo. Ta metoda je nežna, vendar kljub temu odstrani bakterije, ne da bi poškodovala trpežnost skodelic.

Sterilizacija s prelivanjem z vrelo vodo:

1. Postavite celotne skodelice v čisto skledo. Preljite skodelice z vrelo vodo.
2. Pustite, da se skodelice namakajo približno 5 minut.
3. Vzemite jih ven in jih pustite, da se posušijo na čisti brisači.

Nenehno in dolgotrajno sesanje tekočin povzroča gnilobo zob.

Pred hranjenjem vedno preverite temperaturo hrane.

Zavržite ob prvih znakih poškodb ali oslabitve.

Hranite dele, ki se ne uporabljam, izven dosega otrok.

Cumljev za stekleničke nikoli ne uporabljajte kot dude.

Ta izdelek uporabljajte samo pod nadzorom odrasle osebe.

Izdelek temeljito očistite pred vsako naslednjo uporabo, da zagotovite higieno.

Dele je treba temeljito oprati in splakniti.

Izogibajte se neprimernim, pogostim metodam segrevanja, čiščenja, shranjevanja in uporabe, ki lahko poškodujejo izdelek.

Ne puščajte dude na neposredni sončni svetlobi ali vročini, niti v dezinfekcijskih sredstvih ('sterilizacijska raztopina') dlje, kot je priporočeno, saj to lahko oslabi dudo.

Izdelki so v skladu s standardom 14350.

Ta izdelek uporabljajte samo pod nadzorom odrasle osebe.

Hranite dele, ki se ne uporablajo, izven dosega otrok.

Zavrzite ob prvih znakih poškodb ali oslabitve.

Pred hranjenjem vedno preverite temperaturo hrane.

Izdelki so v skladu s standardom 14372.

## **Hrvatski**

Neprestano i dugotrajno sisanje tekućina uzrokuje propadanje zuba.

Prije prve upotrebe rastavite proizvod i očistite ga, a zatim dijelove stavite na 5 minuta u kipuću vodu kako biste osigurali higijenu.

Proizvod temeljito očistite prije svake sljedeće upotrebe kako biste osigurali higijenu. Dijelove treba temeljito oprati i isprati.

Izbjegavajte neprikladne, često korištene metode zagrijavanja, čišćenja, pohranjivanja i upotrebe koje mogu oštetiti proizvod.

Ne ostavljajte cuclu na izravnoj sunčevoj svjetlosti ili vrućini, niti u dezinfekcijskim sredstvima ('sterilacijskoj otopini') duže nego što je preporučeno, jer to može oslabiti cuclu.

Prije hranjenja uvijek provjerite temperaturu hrane.

Bacite pri prvim znakovima oštećenja ili slabljenja.

Držite dijelove koji se ne koriste izvan dosega djece.

Nikada nemojte koristiti dude za boce kao dudu.

Ovaj proizvod koristite samo pod nadzorom odrasle osobe.

Proizvodi udovoljavaju normi 14350.

Očistite proizvod prije prve upotrebe. Za čišćenje preporučujemo da prelijete čaše kipućom vodom. Ova metoda je blaga, ali uklanja bakterije bez oštećenja trajnosti čaša.

Sterilizacija prelivanjem kipuće vode:

1. Stavite cijele čaše u čistu zdjelu. Prelijte čaše kipućom vodom.
2. Ostavite čaše da odstoje oko 5 minuta.
3. Izvadite ih i ostavite da se osuše na čistom ručniku.

Neprestano i dugotrajno sisanje tekućina uzrokuje propadanje zuba.

Prije hranjenja uvijek provjerite temperaturu hrane.

Bacite pri prvim znakovima oštećenja ili slabljenja.

Držite dijelove koji se ne koriste izvan dosega djece.

Nikada nemojte koristiti dude za boce kao dudu.

Ovaj proizvod koristite samo pod nadzorom odrasle osobe.

Proizvod temeljito očistite prije svake sljedeće upotrebe kako biste osigurali higijenu.

Dijelove treba temeljito oprati i isprati.

Izbjegavajte neprikladne, često korištene metode zagrijavanja, čišćenja, pohranjivanja i upotrebe koje mogu oštetiti proizvod.

Ne ostavljajte cuclu na izravnoj sunčevoj svjetlosti ili vrućini, niti u dezinfekcijskim sredstvima ('sterilizacijskoj otopini') duže nego što je preporučeno, jer to može oslabiti cuclu.

Proizvodi udovoljavaju normi 14350.

Ovaj proizvod koristite samo pod nadzorom odrasle osobe.

Držite dijelove koji se ne koriste izvan dosega djece.

Bacite pri prvim znakovima oštećenja ili slabljenja.

Prije hranjenja uvijek provjerite temperaturu hrane.

Proizvodi udovoljavaju normi 14372.

## Lietuvių

Nuolatinis ir ilgalaikis skysčių čiulpimas sukelia dantų éduonj.

Prieš pirmajį naudojimą išardykite ir išvalykite produktą, o tada sudedamąsias dalis 5 minutes pamerkite į verdantį vandenį, kad užtikrintuméte higieną.

Kiekvienam kitam naudojimui kruopščiai išvalykite produktą, kad užtikrintuméte higieną.

Dalys turi būti kruopščiai išplautos ir nuplautos.

Venkite netinkamų ir dažnai pasitaikančių šildymo, valymo, saugojimo ir naudojimo metodų, kurie gali pažeisti produktą.

Neliekite čiulptuko tiesioginiuose saulés spinduliuose ar karštyje, taip pat nenaudokite dezinfekavimo priemonių ('sterilizavimo tirpalo') ilgiau nei rekomenduojama, nes tai gali susilpninti čiulptuką.

Prieš maitinant visada patikrinkite maisto temperatūrą.

Išmeskite prie pirmųjų pažeidimų ar silpnėjimo požymių.

Laikykite nenaudojamas dalis vaikams nepasiekiamoje vietoje.

Niekuomet nenaudokite buteliuko čiulptuko kaip ramintuvo.

Šį produktą naudokite tik suaugusiojo priežiūroje.

Produktai atitinka normą 14350.

Očistite proizvod prije prve upotrebe. Za čišćenje preporučujemo da prelijete čaše kipućom vodom. Ova metoda je blaga, ali uklanja bakterije bez oštećenja trajnosti čaša.

Sterilizacija prelivanjem kipuće vode:

1. Stavite cijele čaše u čistu zdjelu. Prelijte čaše kipućom vodom.
2. Ostavite čaše da odstoje oko 5 minuta.
3. Izvadite ih i ostavite da se osuše na čistom ručniku.

Neprestano i dugotrajno sisanje tekućina uzrokuje propadanje zuba.

Prije hranjenja uvijek provjerite temperaturu hrane.

Bacite pri prvim znakovima oštećenja ili slabljenja.

Držite dijelove koji se ne koriste izvan dosega djece.

Nikada nemojte koristiti dude za boce kao dudu.

Ovaj proizvod koristite samo pod nadzorom odrasle osobe.

Proizvod temeljito očistite prije svake sljedeće upotrebe kako biste osigurali higijenu.

Dijelove treba temeljito oprati i isprati.

Izbjegavajte neprikladne, često korištene metode zagrijavanja, čišćenja, pohranjivanja i upotrebe koje mogu oštetiti proizvod.

Ne ostavljajte cuclu na izravnoj sunčevoj svjetlosti ili vrućini, niti u dezinfekcijskim sredstvima ('sterilizacijskoj otopini') duže nego što je preporučeno, jer to može oslabiti cuclu.

Proizvodi udovoljavaju normi 14350.

Ovaj proizvod koristite samo pod nadzorom odrasle osobe.

Držite dijelove koji se ne koriste izvan dosega djece.

Bacite pri prvim znakovima oštećenja ili slabljenja.

Prije hranjenja uvijek provjerite temperaturu hrane.

Proizvodi udovoljavaju normi 14372.